

相互發展 / 相互尊重， 創造中國人的21世紀

參加「海峽兩岸農業發展與農村建設學術研討會」

文圖 / 陳添來

前往參加研討會的動機

87年年初在台灣大學接受「農業產銷班之農企業經營輔導」之在職訓練，江榮吉教授上我們的課，在上課時舉例說明談到養駝鳥的事情，下課後我就跟江教授講到有空到桃園場來，請江教授去吃羊肉。陰錯陽差，江教授來了好幾次，我都不在場裡，都沒有實現諾言。在9月21日星期一江教授到場裡來指導，公事談完的時候亦接近中午，也就接近用午餐的時候，就偕同蔡敏嘉副研究員去吃羊肉小吃，羊肉小吃好吃無比，吃到興趣正濃

時，江榮吉教授便說：「到大陸去參加研討會要不要？」，因大陸未曾去過，未經大腦思考就說好哇！第二天便收到江教授的傳真推薦函，趕緊辦手續，10月9日啟程，在6日才收到省府的批准函，8日中午才拿到台胞證與機票，真是倉促萬分，大陸就這樣去成的。

前往的經過

10月9日上午9時的飛機，清晨6時就由家裡開車出發，到竹南載同事蔡敏嘉副研究員。相約的地點未交代清楚，繞了一大圈未見踪影，後來再往後面走才發現。上車後什麼都談，就是沒有談到護照的事情，已經快到機場才說有沒有帶護照，你說烏籠不烏籠？！出國10餘次竟然會忘了



宏鼎 溫室工程
企業有限公司




銹管簡易溫室承造設計
銹管蔬果(花卉)防蟲遮陽網室
自動灌溉系統，活動遮陽網

材料供應：三井防塵、防滴P.O布，耐用PE防塵塑膠布、農用PVC膠布、塑膠夾、彈簧夾(白鐵夾)、鍍鋅管、彎管、黑網、防虫網。

歡迎來電諮詢：
新莊市中和街155巷6號11F 行動電話 黃粵屏先生洽
TEL: (02)2990-3536，晚2991-8125 090099109，(060) 021196#

野菜	種 苗：香椿、相思豆(心形)、接骨丹(跳舞草)、神秘果、山蘇。
藥草	種 子：龍葵(黑甜菜)、清明菜(鼠曲草)。
奇花	開發中：薺菜、馬蘭、珍珠菜、翼豆、小金英、蒲公英、學菜、金錢草、雞骨草……等數十種。
異果	

津清隆貿易有限公司 TEL: 07-7480070
高雄縣鳳山市和平路17號 FAX: 07-7469280
行動：0932-799293 • 0933-586059



海峽兩岸農業發展與農村建設學術研討會代表合影於泰安山東農業大學



筆者與魏萼教授在招待所前合影



筆者與台大江榮吉教授在研討會場合影



筆者與蔡敏嘉副研員在會場前合影



參觀農業開發區



山東農業大學米教授參觀傳統市場



傳統市場



大夥兒在泰山上合影



同心協力運物上泰山頂

一 帶護照，最後只好請朋友專程送到機場，並改搭10:00的飛機，而江教授與蔡副員先到飛港。臨走時江教授說香港開往濟南的飛機是下午1:30，我們會在樓上等你。當我到香港機場後，依機票的代號找到了10號登機門，10號的候機室，但就是找不到江教授與蔡副員二人。在心煩至極看到二位未曾相識面帶友善的人，是國立嘉義技術學院的校長胡懋麟與農場經營管理系主任許應哲，他們兩人真有如我的“定心

丸”。等到上機場公車去坐飛機之最後一刻，他們二人亦未出現，難道那班飛機出事嗎？或許冥冥之中護照忘記不讓我坐那班飛機；結果，飛機真的出事，說在中正機場飛不起來，又折回改搭10:45的班機，到香港已是2:00多了，下午1:30開的飛機延誤45分等那班飛機的到來。

當飛機到達濟南機場上空時，就可看到一大片的平原，有的已長得綠油油，心想一定是小麥。當我步出機場就看到一位

美麗的小姐手拿著歡迎台灣大學江榮吉教授，看到那些面孔友善親切的教授，就表明我是來參加研討會的成員之一。當大夥兒領完行李天色已晚，分乘二部車就到“舜耕山莊”下榻，舜耕山莊是三層樓古色古香的建築物。晚餐由魯台交流協會副會長孫剛玉接待我們，都把我們當著貴賓招待，菜餚豐盛無比，喝的是「趵突泉」酒，香醇可口，菜飽酒醉，一覺到天亮，把昨天緊張心煩全都棄置九霄雲外。天亮漱洗完畢便到舜耕山莊參觀，據說舜帝在此耕種過，尚有“舜井”保存著。

抵達後首次參觀

10月10日星期六，這一天安排我們參觀，早上7:00用餐，8:00出發，首先參觀「趵突泉」，冒出的泉水與水平面一樣高，有兩三個洶湧的冒出泉，裡面風景優雅，適逢週六旅客很多，亦有下崗婦女的唱京戲或舞蹈供遊客欣賞。約至10:00點鐘離開去遊大明湖，湖邊垂柳襯托的湖水美不勝收，如早一個月大明湖的荷花盛開時更美。坐遊艇到湖中乾隆皇帝題的「歷下亭」參觀，至11:30結束趕車回“舜耕山莊”用午餐，餐後未做片刻的休息，從濟南至泰安山東農業大學路程約70餘公里，一個多小時。到達山東農業大學約下午4:00多天色未暗，看到整齊宏偉的校舍，環境很清潔。住在山東農業大學的招待所，建築物是舊的床鋪與分離式冷氣，桌子、椅子都是新的，只有電視稍舊些，但是性能亦很好，我最喜歡看他們的體操表演。我們住三樓，每樓的服務台都有二位年輕貌美中專畢業的小姐全天候的服務，進進出出都會給開門與鎖門，跟她們說謝謝時，她們都會彬彬有禮的說「沒事！沒事！」山

東口音非常親切可愛。

山東農業大學馮承明校長晚宴招待

10月10日的晚餐由山東農業大學校長馮承明跟我們接風招待，菜餚不用說的豐盛，那天晚上喝的酒叫“酒神”，酒精濃度是“52”，喝了口不乾、頭不痛，真是好喝無比，也帶二瓶回來回味回味。在研討會期間用餐是自助式，但桌上都擺很多的酒—酒神、酒仙、啤酒、米酒（類似台灣之酒釀），應有盡有。嘉義技術學院胡校長說隔餐沒隔日，任你自由取用。

研討會正式開幕

10月11日星期日上午9:00研討會正式開幕，當我吃過早餐回到招待所後就整裝到樓下休息室等候，並與參加的各大學教授閒話家常。約到8:30分左右，就有招待我們的人員引導與會的教授們到山東大學圖書館的會議室（有如我們所謂的國際廳般的豪華氣派）。當我還沒有到達走在路上時，我就想，開幕的會場會不會掛上毛澤東像與插滿五星旗，使我們從台灣去的教授代表尷尬。踏進會場的一剎那，使我感到氣氛很好，正前方懸掛著大紅布上面寫著“海峽兩岸農業發展與農村建設學術研習會”，下方只有主辦單位與協辦單位及地點：山東泰安，並擺有多盆美麗的聖誕紅而已，一切的佈置都是空白，連我們常用“歡迎”的字句都沒有出現，真是好的開始是成功的基礎。

研討會開幕典禮時首先由山東省陳副省長延明講話，係次由中國社會科學院郭永才秘書長、北京大學徐雅民教授、山東省魯台交流研究促進會嚴慶清會長，台灣亞太科學技術學會理事長余傳韜先生、台

→ 大教授中華社會研究會理事長魏萼先生宣讀“台灣中華共同體”董事長邱創煥先生的賀信，山東農業大學馮承明校長等先後致詞，他們大概分成最高級為講話，次為致詞，一般為發言等三個層次。

陳副省長延明先生講話以介紹山東省在歷史上的重要性，為儒家思想之發源地，是禮義之邦，百姓都能刻苦耐勞；農作物以小麥、棉花等為大宗，並投資141億人民幣興修水利，使開放改革後農民的收入會更多，更能落實。

其次是中國社會科學院郭永才秘書長、北京大學徐雅民教授、山東省魯台交流研究促進會長嚴慶清等先後致詞，在致詞中大致離不開兩岸三地一大陸、香港、台灣能團結一致就能天下無敵。

再其次是台灣亞太科學技術學會理事長余傳韜先生，是前教育部次長與中央大學校長。致詞中說到歷代帝王，在中國大陸各地很多的地方建都推行霸道，惟獨在山東的帝王建都行王道。目前在東南沿海各地亦有推行霸道，對商人及農民行科重稅，影響兩岸的交流，應都像山東看齊行王道。兩岸的交流要如青年男女朋友在談戀愛，交流到成熟自然結婚，時機成熟自然就統一。這種致詞不亢不卑恰到好處，真是不簡單。

台大教授、中華社會科學研究會理事長魏萼先生，宣讀“台灣中華共同體”董事長邱創煥先生的賀信後也講了一段佳話，其中以“台灣不交流沒前途，大陸不改革不會進步”做為結語最為精采。

最後由山東農業大學校長馮承明向來自大陸各地區的教授代表介紹山東農業大學的概況，有學生6,000餘人以農學為主，理學工學為輔，同時亦辦理成人教育，也

就是我們所謂“在職進修”，最後亦以兩岸“相互發展、相互尊重”做為結語。

研討會主持人與主講人的安排

10月11日是星期日，在開幕式結束合影後，10:20分研討會正式開始。主持人每節都由大陸與台灣各派一人主持，資料上書寫以前一後或一上一下，坐的位置也是一左一右，換節時就一右一左，沒有固定，這種相互尊重、氣氛和諧，誰也不吃虧也沒有佔誰的便宜。

研討會當場沒有分發資料，沒有幻燈片或投影片的輔助說明，主講人手中拿一本厚的資料猛唸猛談，全部以讀完為止，結束後沒有發問的時間。研討會的內容大致如下。

研討會的內容

第一節，農業發展回顧與展望之一：杜潤生—農業經濟發展與農村建設；江榮吉—農業相對不重要但絕對重要；馮周安—山東省“八、五”以來農村經濟發展的回顧。

第二節，農業發展回顧與展望之二：吳象—中國農業改革；胡懋麟—台灣的農業發展與繁榮；曲國慶—農村改革的回顧與展望；高煥喜—山東縣級改革20年。

第三節，農村組織制度建設：劉堪—農村建設；蔡緣—國際貿易；韓俊—農村建設（同標題內容各異）。至下午6:00第一天結束。

10月12日星期一從8:00準時開始：

第一節，農業產業化和農技推廣：秦慶武—中國農村合作經濟組織發育與農業產業化經營；蔡宏進—台灣農會組織與農會的經營；楊學成—農民兼業問題；王家

傳一農業合作金融發展問題。

第二節，兩岸農業合作與交流：楊學成教授主講。

第三節，兩岸農業合作與交流：江榮吉、高煥喜兩位教授主持，採自由發言的方式進行，與會代表都具有中國傳統客氣的美德，誰也不願先發言。北京大學徐雅民教授以主辦人身分，首先邀請筆者與副研究員蔡敏嘉說明，介紹台灣的農業推廣與農產品的採收處理增加附加價值等加以說明；筆者則以“台灣的農業試驗成果及農業新知透過農民組織的輔導和推廣”加以介紹。經我們兩人發言後當晚與第二天只要有休息的時間，都來找我們談台灣農民致富的管道，這種實際問題他們最感興趣。

第四節，開幕式。首先由中國社會科學院農村發展研究所研究員楊勤女士報告，這次的研討會足足籌措了2年，歷經辛苦終於開成，對我們自費從台灣到山東來參加，只招待住學校招待所，吃又在學校餐廳吃，沒有請我們住五星級的旅館和到飯店吃飯有說不出的歉意。

真正的共產制度是行不通

兩天研討會所得到的結論是毛澤東時代行完全的共產制度，吃的用糧票，行用通行證，經濟蕭條，富變窮、窮更窮，在改革前以破壞生態的代價，破壞很多歷史文物，也壞也好這樣可喚起覺醒，注意生態、發展科技。土地所有權往往影響農民投資意願，要穩定農民土地產權，延長農民對土地的使用權，要以農民做主導，不是由領導來改革，允許農民去發展，引進外資趕上發展的國家，防止短期流動的投機資本一股票、期票要加以管制，不能完

全自由化—先進國家可以大陸不行，發展高技術產業、中小企業，以台灣中小企業方式比較恰當。大陸生物資源豐富，動植物原料最多，要注意生態成本，不要破壞生態，讓生態赤字，同文同種，吃一樣的東西，體力、波長相同，不要灰心，要有信心，好好交流慢慢溝通，和平統一就會實現。

強國必先強身

在研討會住在學校招待所，發現山東農業大學學生都住校，每天都在5時30分集合晨跑2公里，步行1公里，由學生自治，自己管理自己，一部分留下來沒去晨跑，清掃校區環境，如此強身強國，又養成學生刻苦勤儉之好習慣，我們所不及。回想到我們部隊在花蓮訓練發生休克，鬧到滿城風雨，責備部隊訓練不當，沒有救護車備用等，真是遺笑千古，如何強身強國，不勝感慨！

參加研討會的成員

為證實這次研討會之層次，不是侷限於幾個單位與學校，把主辦單位印製的通訊錄依次將參加人員分述如下：

一、台灣方面：余傳韜—亞太科技協會理事長，前中央大學校長，教育部次長。魏萼—中華社會科學會理事長，淡江大學教授。金開鑫—淡江大學教授。胡懋麟—嘉義技術學院校長。許應哲—嘉義技術學院系主任。蔡宏進—台灣大學教授。江榮吉—台灣大學教授。蔡緣—僑光商專、東海大學、彰化師範大學副教授兼國際貿易科主持。蔡敏嘉、陳添來—桃園區農業改良場副研究員。

二、北京中直部門：杜潤生—原中顧一

一 委委員，中共中央農村政策研究室主任，國務院農村發展研究中心主任、曾任正部長、教授。馬素芳—中國科學院動物研究所研究員、教授。劉堪—原中共中央農村政策研究室副主任。吳象—原國務院農村發展研究中心副主任。劉玉—新華通訊社對外部記者。郭水才—中國社會科學院秘書長。徐雅民—北京大學台灣研究中心教授。楊勛—中國社會科學院農村發展研究所研究員。韓俊—中國社會科學院農村發展研究所副所長、教授。閻如榮—中國農業電影電視中心總編室主任、高級導演。權兆能—中國縣鎮經濟交流促進會副秘書長。梁曉東—中國縣鎮經濟交流促進會海南辦事處主任。鍾家晨、中國國際文化交流基金會秘書長。韓淑敏—台北東亞發展研究中心辦公室主任。

三、山東方面：嚴慶清—山東省魯台交流研究促進會會長、山東工業大學教授。蓋國強—山東農業大學黨委書記。孫剛玉—山東社會科學院副院長、研究員、山東魯台交流研究促進會常務副會長。張繼剛—山東省人民政府台灣事務辦公室交往交流處處長。曲國慶—山東省農業聽經管處處長。馮周安—山東省農業委員會高研處處長。高煥喜—山東省農業管理幹部學院副院長、教授。秦慶武—山東社會科學院農經所所長、副研究員。李善峰—山東社會科學院社會學所副所長、副研究員。王家傳—山東農業大學經貿學院院長、教授。楊學成—山東農業大學經貿學院教授。胡繼連—山東農業大學經貿學院副院長、教授。史建民—山東農業大學經貿學院副院長、教授。董金嶺—山東農業大學經貿學院系主任、副教授。孫震—山東省魯台交流研究促進會秘書長。王趺軍

—山東省東營市東營區政府副區長。張維嶺—山東省東營市東營區政府辦公室主任。

四、有關省市：江占民—北京農學院經貿系系主任、教授。李岳雲—南京農業大學經貿學院院長、教授。曲福田—南京農業大學土地管理學院院長、教授。張文方—華南農業大學人文學院院長、教授。

參觀與遊名勝

10月13日上午參觀濟南市高新農業開發區，開發區內各項建築物都很新穎。開發區內主要發展良種繁殖、組織培養、農用器械、高效肥料與農藥、觀光農業與資訊，也做耕種技術之改進等。下午參觀孔府—孔子的家鄉，孔府建築已老舊，古木參天，經導遊小姐之介紹孔府內之規矩實在太多，要作孔府的媳婦也真不簡單。

10月14日上午去五嶽之一的泰山，泰山真是宏偉，古時候的帝王要登上泰山最起碼需耗上半月或10天，而今上山下山只要花半天時間即已足夠，所以古時候的帝王也沒有我們現在的享受，所以生要生對時期與地方。下午就乘車到濟南，到上海參觀，10月15日上午搭機返回台灣，結束大陸之行。

結論

兩天的研討會與五天的交流旅遊活動，海峽兩岸每位成員都能開誠布公的交談，檢討在毛澤東時代行共產制度貧窮落後，開放改革後漸進富裕已藉台灣經濟發展的模式來發展大陸經濟，以相互發展，相互尊重的原則，使兩岸三地—大陸、香港、台灣團結一致，創造21世紀真正中國人的世紀。

